

山东御捷马新能源汽车制造有限公司、山东领行摩托车有限公司和山东御捷新能源汽车销售服务有限公司合并预重整债权申报指引

尊敬的债权人：

山东御捷马新能源汽车制造有限公司（以下简称御捷马公司）预重整程序经齐河县人民法院以（2022）鲁1425破申（预）字第1号之二《通知书》登记备案现已于2022年8月18日启动，并由山东国曜琴岛（济南）律师事务所担任预重整临时管理人。

2022年9月1日，齐河县人民法院作出（2022）鲁1425破申（预）字第1号之六通知书，对山东领行摩托车有限公司、山东御捷新能源汽车销售服务有限公司与山东御捷马新能源汽车制造有限公司（以下简称御捷马公司等三家公司）实质合并预重整且由山东御捷马新能源汽车制造有限公司临时管理人继续担任三家公司合并预重整临时管理人进行备案登记。

为明确债权申报有关事项，帮助各位债权人顺利申报债权，临时管理人特就债权申报相关问题作如下指引，供各位债权人参考。

一、债权申报主体

预重整启动时，对御捷马公司等三家公司享有债权的债权人，均可以向临时管理人申报债权。未到期的债权，自预重整启动时视为到期，相关债权人可向临时管理人申报债权。附条件、附期限的债权和

诉讼、仲裁未决的债权，债权人可以向临时管理人申报债权。

山东御捷马新能源汽车制造有限公司的债权人前期已向临时管理人申报债权的，无须重复申报。

二、债权申报期限及申报时间

请债权人在 2022年9月30日（含当日）前向御捷马公司临时管理人申报债权。临时管理人接受申报时间为申报期限内工作日 9:00-11:30、14:00-17:30。

三、债权申报方式

债权人可以按照公告要求择一选择线上申报并邮寄或线下申报方式申报债权，以上申报方式具有同等法律效力。考虑到疫情防控的需要，为降低债权人申报债权的时间及人力成本，临时管理人建议、鼓励债权人优先选择通过线上方式申报债权。因债权人人数众多，临时管理人将优先处理通过线上方式申报的债权。

两种申报方式具体如下：

1、线上申报并邮寄

债权人可自行选择电脑或者手机端进行线上申报：（1）电脑登录破易云破产办案工作平台<https://www.poyiyun.com/>，点击“立即登录”，登陆后选择“债权人”身份，申报债权，本案件识别码112804；（2）手机微信搜索“破易云”小程序或微信扫描本公告后附的债权

人自主申报二维码，根据提示完成登录、债权申报，本案件识别码112804。系统支持查看已提交的债权申报信息。

☆请债权人在网络申报时“债务人”处准确填写所享有债权的债务人名称（债务人名称为：“山东御捷马新能源汽车制造有限公司”或“山东领行摩托车有限公司”或“山东御捷新能源汽车销售服务有限公司”）。若债权人对三家公司分别享有债权，请将各债权单独申报，并准确填写债务人名称。

为方便债权人快速、准确了解线上申报方式，债权人可使用手机微信 APP 扫描下方二维码查看线上申报操作指引。



债权人申报操作指引
山东御捷马新能源预重整

债权人线上申报后应通过邮寄方式将全套债权申报材料（附件一到附件七）快递至以下地址：

地址：山东省德州市齐河县经济开发区胡店村东山东御捷马新能源汽车制造有限公司

邮编：251100

联系人：刘律师、郭律师

电话：13256273772、17605440938

特别提示：债权人以邮寄方式申报债权的，应自行承担邮寄费用，临时管理人不接受以到付方式邮寄的债权申报。

2、线下申报

债权人可到临时管理人以下办公地点现场提交债权申报材料，债权人可先行下载债权申报材料填报完毕并加盖印章后到现场提交，也可到临时管理人处现场填报。所有线下申报的债权人应提交债权申报材料一式两份，申报时须携带全部材料的原件备查。提请债权人注意的是，前往临时管理人处申报债权应严格遵守当地防疫政策的要求。鉴于疫情形势复杂多变，疫情政策也将随时调整，请外地债权人申报债权前，咨询当地防疫政策。现场申报的具体信息如下：

时间：工作日 9:00-11:30、14:00-17:30

地址：山东省德州市齐河县经济开发区胡店村东山东御捷马新能源汽车制造有限公司一楼债权申报室

联系人：刘律师、郭律师

电话：13256273772、17605440938

四、债权人申报债权应提交的材料

债权人申报债权时，应提交如下五类申报材料，线上申报的各申报材料扫描上传后向临时管理人邮寄一份，线下申报的各申报材料提交一式二份，资料用纸统一为 A4 纸（网络申报除外）。现场申报债权的债权人，申报时须携带全部材料的原件供核对并提供复

印件供留存。

（一）《债权申报材料清单》《债权申报表》《债权申报书》

（请按照附件填写，须提供原件，可加页）

（线上申报请参照线上申报指引填写，邮寄或线下申报请按照附件填写，可加页）

1、《债权申报材料清单》请债权人按序填写提交的书面材料名称，并注明份数。

2、债权人应真实、准确、完整填写《债权申报表》，填写基本信息、送达地址、申报债权金额、是否存在担保以及诉讼、仲裁等情况。申报表中的申报编号由临时管理人填写，债权人无需填写。以上信息如有虚假，债权人将自行承担由此产生的一切法律后果。

3、《债权申报书》请写明申报的债权金额、币种、性质、形成原因、经过、有无担保、利息计算方式（如有）等相关事项。

4、机构债权人应在《债权申报表》及《债权申报书》上加盖公章，自然人债权人应由本人签字并捺印。委托代理人申报的，代理人应在《债权申报表》及《债权申报书》上签字并捺印。

5、《债权申报表》和《债权申报书》记载的信息应当保持一致。

（二）申报人主体资格证明材料

1、债权人为机构的，应当提交如下材料：

(1) 有效的营业执照或事业单位、社会团体等非营利法人或非法人组织的登记证书或其他合法证明书复印件；

(2) 法定代表人（负责人）身份证明书（请按照给定范本填写，须提供原件）；

(3) 法定代表人（负责人）身份证等个人有效证件的复印件。
法定代表人（负责人）之外的人员申报的，应当提交：

①机构的授权委托书（请按照给定范本填写，须提供原件）；

②委托代理人身份证复印件。委托代理人是律师的应提交律师事务所的指派函及律师执业证复印件；委托人为债权人工作人员的，仍需提交工作人员证明文件。

机构债权人与御捷马公司等三家公司发生债权债务后，名称发生变更的，还应提交市场监督管理机构或其他登记机关出具的名称变更证明复印件（加盖公章）。

2、债权人作为自然人的，应提交如下材料：

(1) 债权人身份证等个人有效证件的复印件。

(2) 债权人委托他人申报的，应当提交：

①债权人的授权委托书（请按照给定范本填写，须提供原件）；

②委托代理人身份证复印件。委托代理人是律师的应提交律师事务所的指派函及律师执业证复印件；委托人为债权人配偶、父母子女或其他近亲属的，仍需提交双方身份证明材料。

（三）证明债权成立及其金额的材料（复印件）

债权人申报债权应提交能够证明债权成立的全部书面材料，包括但不限于：

1、各类合同书（如借、贷款合同，购、销合同）等债权形成的原始材料；

2、票据、划账单、汇款单、对账单、提货单等合同履行凭证；

3、债权如有担保的，还须提交抵押合同、质押合同、保证合同、担保物清单及相关的登记证明等担保材料；

4、债权如涉及诉讼或仲裁，须提交诉讼、仲裁有关的文件。法院出具的生效法律文书应加盖法律文书生效章，如果经过两级法院审理，一、二审法院的法律文书皆需提供；仲裁机构出具的生效法律文书应附上仲裁机构关于法律文书已经生效的函件或双方当事人已签收的送达回执以及证据材料。如已申请人民法院强制执行的，还须提交人民法院出具的执行立案通知书、中止执行裁定书等相关文件；

5、债权人在诉讼或仲裁程序中申请财产保全的，须提交人民法院作出的保全裁定书等相关文件；

6、能够证明债权发生、变更、存续，诉讼时效中止、中断、延长的其他材料；

7、债务如有清偿情形的，须提供清偿凭证、协议等。如该等债务清偿系由法院裁定认可的，须同时提交裁定书；

如申报的债权涉及利息、违约金，利息、违约金计算至御捷马公司预重整启动之日，即2022年8月18日（含当日）。申报人提交的《债权申报书》应当载明利息、违约金计算标准或另行提供利息、违约金计算表，说明利息、违约金的计算依据（应当明确指出合同约定利息或违约金涉及到的具体条款或法律文涉及到的具体判项）、计算方法和计算结果，同时将正常利息与罚息、迟延履行、滞纳金、违约金等分开计算。

9、其他能够证明债权成立的依据。

以上材料，请按照证据材料的形成时间先后排序。

（四）《债权人送达地址确认书》

债权人应填写《债权人送达地址确认书》（请按照给定范本填写）并签字、盖章确认，确保临时管理人后续能够将相关信息有效送达债权人，以保障债权人的合法权益。

（五）《债权人承诺书》

为保证债权申报工作的严肃性，请各位债权人提交书面的《债权人承诺书》（请按照范本填写），承诺提交的全部材料真实、准确、合法、有效，承诺所有复印件已与原件核对无异，否则由此导致的一切法律后果自行承担。

五、债权人提交资料的要求

（一）机构债权人提交的资料为复印件的，须在所有材料上加

盖公章；自然人债权人提交的资料为复印件的，由债权人本人或代理人在所有材料上签字并捺印。

（二）债权人向临时管理人提供的外文资料，应当附有中文译本。

（三）债权人为境外主体的，根据《中华人民共和国民事诉讼法》等法律法规的规定，债权人提交的所有资料均需经过有公证资质的公证机构进行公证，以证明债权人主体资格，和依法设立、变更、终止法律关系的行为以及有法律意义的事实和文书等的真实性和合法性。

以下为各地区公证认证程序，仅供参考：

1、中国香港特别行政区/澳门特别行政区的公证认证程序

（1）委托中国司法部指定的香港特别行政区/澳门特别行政区公证机构做公证（包括查核和公证）；

（2）委托香港特别行政区/澳门特别行政区律师到中国法律服务（香港）有限公司/中国法律服务（澳门）公司加盖转递章。

2、中国台湾地区的公证认证程序

（1）到中国台湾地区公证机关公证；

（2）中国台湾地区公证机关将公证文书副本寄交大陆公证员协会；

（3）大陆一方将公证文书拿到公证员协会做核证，核证后即可使用。

3、国外的公证认证程序

(1) 将进行公证的材料送该国外交部门进行认证；

(2) 将经过该国外交部门认证的材料送中国驻该国使领馆进行认证。

六、特别注意事项

1、本债权申报指引未列明事项，按《企业破产法》等法律法规和司法解释执行。

2、请各债权人在收到申报通知后及时向临时管理人提交申报资料。如各债权人迟延申报，造成大量债权集中于申报截止日前的数日内申报，可能导致债权申报、审查工作难以及时完成，进而影响债权人表决权的行使。

3、债权人及其委托代理人须确定一个手机号码，用于接收参加债权人会议的相关信息，同时确定一个手机号码作为与临时管理人日常联络号码(接收参加债权人会议信息的手机号码与日常联络的手机号码可以相同)，债权人应保证提供的手机号码真实有效并保持畅通，避免影响债权人及时行使权利；更换上述手机号码须及时书面通知临时管理人。

4、债权人申报的债权已经获得御捷马公司等三家公司的清偿或者已经获得其他连带债务人的清偿的，应及时告知临时管理人，隐瞒债权受偿情况将承担相应法律责任；债权人另外对御捷马公司等三家公司负有债务的，临时管理人/债务人将依法清收。

5、债权人向临时管理人申报债权后，获得其他连带债务人的清偿的，应及时告知临时管理人，隐瞒债权受偿情况将承担相应的法律责任。

6、债权人已在预重整程序中申报债权的，法院裁定受理破产重整之后不用再次申报债权。附利息的债权，管理人将自行顺延计算利息至破产重整受理之日。

7、债权人以外币申报债权的，应按照御捷马公司预重整启动之日即 2022年8月18日中国人民银行公布的外币兑人民币的汇率中间价统一折算为人民币。债权人未折算为人民币的，临时管理人有权不接受其申报。债权人申报利息的，应以折算为人民币后的本金数额作为计息基数。

8、债权人以邮寄方式申报债权的，应自行承担邮寄费用，临时管理人不接受以到付方式邮寄的债权申报。

9、债权人应认可按照登记信息以书面邮寄、电话、短信、电子邮件等通讯方式接收通知及文件、材料；如登记信息变更，债权人应以书面形式通知临时管理人。临时管理人/债务人将相关文件邮寄到指定地址、以短信形式发送至指定手机号码或以电子邮件方式发至指定邮箱均视为有效送达，烦请债权人正确填写通讯方式，避免文件无法送达。

10、本指引不构成对无效债权（包括但不限于已过诉讼时效/除斥期间/申请执行期间等）的重新有效确认。

山东御捷马新能源汽车制造有限公司临时管理人

二〇二二年九月一日

附件：

- 一、债权申报材料清单
- 二、债权申报表（范本）
- 三、债权申报书（范本）
- 四、法定代表人（负责人）身份证明书（范本）
- 五、授权委托书（范本）
- 六、送达地址确认书
- 七、债权人承诺书
- 八、外地入德防疫政策

债权申报文件清单

债权人：						
申报债权文件目录			份数	页数	是否与原 件核对一 致	备注
1	<input type="checkbox"/> 债权申报表 <input type="checkbox"/> 债权申报书					
2	<input type="checkbox"/> 单位	<input type="checkbox"/> 营业执照复印件 <input type="checkbox"/> 法定代表人身份 证明 <input type="checkbox"/> 法定代表人身份证复印件 <input type="checkbox"/> 授权委托书 <input type="checkbox"/> 代理人身份证明				
	<input type="checkbox"/> 个人	<input type="checkbox"/> 身份证复印件 <input type="checkbox"/> 授权委托书 <input type="checkbox"/> 代理人身份证明				
3	<input type="checkbox"/> 送达地址确认书					
4	证据1					
5	证据2					
6	……（多份证据请依次按时间顺序罗列）					
7	<input type="checkbox"/> 债权人承诺书					
<p><u>提交人声明</u>：本次提交的所有债权申报文件与原件相一致，不存在变造、伪造等情形； 否则，愿意承担由此产生的法律责任。</p> <p>提交人（签字或盖章）：_____ 提交日期： 年 月 日</p>						

债权申报编号【 】

备注：1. 债权由多笔组成的，请在证据中附计算清单；
2. 提交材料的纸张规格应为A4纸，书写均应使用黑色签字笔，或直接打印；
3. 债权申报编号由临时管理人填写。

申报日期： 年 月 日

山东御捷马新能源汽车制造有限公司等三家公司
合并预重整债权申报书

债权人名称/姓名：
法定代表人/负责人（适用于机构债权人）：
住 所：

一、申报事项：
申报债权总额_____，币种_____，其中包括：
1. _____；
2. _____；
3. _____；
4. _____。

二、利息/罚息/违约金/滞纳金计算方式及标准（另附计算表）：
1. 利息计算明细

2. 罚息计算明细

3. 违约金计算明细

4. 滞纳金计算明细

三、事实和理由：

【请写明债权形成原因、经过、有无担保等相关事项，空间不足可扩展。】

特此申报

债权人（签字/盖章）：

委托代理人签字：

年 月 日

法定代表人（负责人）身份证明书

兹证明_____（身份证号：_____）在本单位担任_____职务，
系本单位法定代表人（负责人）。

特此证明。

单位（盖章）：

年 月 日

附：法定代表人（负责人）身份证复印件（盖公章）

授权委托书

委托人：_____

受托人：_____

在山东御捷马新能源汽车制造有限公司等三家公司合并预重整中，兹委托_____担任本人（本单位）的委托代理人。代理期限：委托日起至破产案件终结之日止。

代理权限如下：

- 1. 代为申报债权、与临时管理人核对债权（代为承认、变更、放弃债权）；
- 2. 代为签署、递交、接受和传递与本案相关的各项文件；
- 3. 代为出席债权人会议，行使异议权和表决权；
- 4. 代为行使债权人的其他权利，代为履行债权人的其他义务；
- 5. 代为办理受领分配款的有关手续
- 6. _____。

附：受托人身份证复印件（盖公章或签字）

委托人（签字或盖章）：

法定代表人（签字）：

受托人（签字）：

年 月 日

债权人送达地址确认书

债权人名称			
临时管理人对债权人填写送达地址确认书的告知事项	1. 为便于债权人及时收到临时管理人各项文书，保证破产程序顺利进行，债权人应当如实提供确切的送达地址； 2. 确认的送达地址适用于各个程序，包括：预重整、破产重整、清算、和解，以及同期与破产事务相关的其他事项； 3. 预重整、重整期间如果送达地址有变更，应当及时告知临时管理人变更后的送达地址； 4. 如果提供的地址不确切，或不及时告知变更后的地址，使相关文书无法送达或未及时送达的，自文书、材料等退回之日视为送达之日，债权人应承担由此引起的一切法律后果。		
债权人提供的送达地址	送达地址：		
	邮政编码：	收件人：	
	手机号：	固定电话：	
	传真号：	其他联系方式：	
	电子邮箱：		
债权人对送达地址的确认	债权人已经阅读（听明白）了临时管理人对债权人填写送达地址确认书的告知事项，并保证上述送达地址是准确、有效的。 <div>债权人或代理人（签名、盖章）：</div> <div>年 月 日</div>		
备 注			

备注： 1. 本样式仅供山东御捷马新能源汽车制造有限公司等三家公司合并预重整案件使用；
2. 债权人填写本表前，应当仔细阅读表中告知栏内临时管理人对债权人填写送达地址确认书的告知事项；
3. 本表中债权人的送达地址应当由债权人自己或者债权人的代理人填写；债权人因文化水平限制不能书写，又没有代理人的，可以口述后由临时管理人工作人员代为填写，并经债权人确认后签名或捺印。

山东御捷马新能源汽车制造有限公司等三家公司合并预重整

债权人承诺书

山东御捷马新能源汽车制造有限公司临时管理人：

本单位/本人承诺向临时管理人提交的所有债权申报材料，无论盖章、签名与否，均真实、准确、完整、有效，不存在伪造、变造等虚假情形；所有复印件均与原件核对无异。

特此承诺

债权人（机构盖章/自然人签字）：

法定代表人/负责人（签字）：

年 月 日

外地入德防疫政策

一、对7天内有高风险区旅居史的人员，采取7天集中隔离医学观察；对7天内有中风险区旅居史的人员，采取7天居家隔离医学观察，如不具备居家隔离医学观察条件，采取集中隔离医学观察。

二、7天内有中高风险区所在县（市、区、旗）的其他低风险区旅居史人员入德返德后，3天内开展2次核酸检测（间隔24小时），做好健康监测。

三、对尚未公布中高风险区但7天内发生社会面疫情的地区，参照中风险区执行。

四、自德州市以外的非上述风险地区的外地返德人员，应持48小时以内核酸检测报告返德，到达德州后进行1次核酸检测；未持有48小时以内核酸检测报告的，返德后3天内开展2次核酸检测（间隔24小时）。